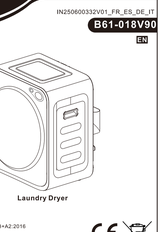
IN250600332V01_FR_ES_DE_IT

B61-018V90

EN



USER MANUAL

Laundry Dryer

Execution standards
IEC60335-1:2010+A1:2013+A2:2016
IEC60335-2-11:2019

- Please read this manual carefully before use.
- Our company reserves the final interpretation right of this instruction manual.
- Please refer to the actual product for its appearance

EN

Catalogue

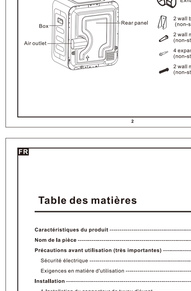
Product features 2
Part name 2
Pre-Use Precautions(Very Important) 3
Electrical Safety(Electrical Safety Tips) 3
Usage requirements 4
Installation 4
1.Vent Pipe Connector Installation 5
2. Install the clothes dryer horizontally 5
3.Optionalinstallation Methods 5
Daily Maintenance 6
1.Cleaning the Exhaust Air Filter 6
2.Hinge Air Filter(Only for some models) 6
3.Machine Cleaning 6
User Guide 7
Common Troubleshooting 8
Fault Alarm Handling 9
Product Specifications 10
Packaging List 10
Specification ..... Back cover

EN

Product features

This series of drum dryers features a temperature auto-control function, which significantly improves drying efficiency while also enhancing the fluffiness and softness of the clothes, maintaining afresh, spring appearance and a gentle care for the garments.
1.Easy to operate, one click access, convenience-providing.
2.Easy to use, automatic sensing, time-saving.
3.Easily install with various options, satisfying.
4.Multiple program selections, easily comprehensible, fulfilling.

Part name



EN

Pre-Use Precautions(Very Important)

I. Electrical Safety(Electrical Safety Tips)

- Read the instructions.
- Please insert the power cord plug into a dedicated socket with a single-phasethree-wire 220V AC power supply and a current of 10A or above. The grounding terminal of the socket must be reliably grounded. It is recommended to use a residual current device(RCD)for added safety.
- During the operation of the dryer, do not place flammable or volatile substances(such as gasoline, alcohol)near the dryer to prevent fire.
- Never install the dryer in damp or potentially wet areas such as bathrooms to avoid electrical shocks or leakage accidents.
- When the dryer is in normal use, the power cord plug should be easily accessible for insertion and removal. In case of a power outage, disconnect the power, or, cleaning, always unplug the power cord. Do not use wet hands to insert or remove the plug.
- It is strictly forbidden to operate the dryer on top of packaging foam. This can lead to fire due to poor heat dissipation or other external factors.
- When the dryer interior or the exterior on the surface is dirty, clean it with a soft, damp-cloth. Do not rinse with water directly and do not use volatile oils (such as alcohol, gasoline)for cleaning.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- The tumble dryer is not to be used if industrial chemicals have been used for cleaning.
- The lint trap has to be cleaned frequently.
- Lint must not be allowed to accumulate around the tumble dryer.
- Adequate ventilation has to be provided to avoid the back flow of gases into the room from appliances burning other fuels, including open fires.
- Fill steam generators only with liquids specified by the manufacturer.
- **WARNING**: Never stop a tumble dryer before the end of the drying cycle unless all items are quickly removed and spread out so that the heat is dissipated.
- **WARNING**: The appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by a utility.

EN

- A carpet must not obstruct the openings.
- Exhaust air must not be discharged into a flue that is used for exhausting fumes from appliances burning gas or other fuels.
- The appliance must not be installed behind a lockable door, a sliding door or a door with a hinge on the opposite side to that of the tumble dryer, in such a way that a full opening of the tumble dryer door is restricted.

II. Usage Requirements

- Garments should be thoroughly dehydrated before being placed in the dryer for drying.(Clothes that are wrung out or spun dry may contain a amount of moisture, which can lead to leaking and increased drying time. This should be avoided.)
- Remove all objects from pockets, such as lighters and matches.
- Fasten zippers, buttons, etc., and turn the clothes inside out before drying.(This can reduce noise from collision with the drum.)
- Garments labeled "Do not wash" or "Dry clean only" should not be dried in the dryer.
- Do not dry knitted fabrics, woolen clothes, or leather materials in the dryer, as plush and leather can be damaged, and woolen fabrics may shrink or deform.
- It is best to dry clothes of the same or similar texture in one session.
- Do not dry clothes that have the following care instructions: not suitable for tumble drying, hang-drying, drip-drying, flat drying, or air drying.
- During normal operation, do not cover the surface of the machine with any textiles. The surface temperature of the machine may be slightly higher than body temperature during operation, which is a normal phenomenon.
- Do not dry unwashed items in the tumble dryer.
- Items that have been soiled with substances such as cooking oil, acetone, alcohol, petrol, kerosene, spot removers, turpentine, waxes and wax removers should be washed in hot water with an extra amount of detergent before being dried in the tumble dryer.
- Items such as foam rubber (latex foam), shower caps, waterproof textiles, rubber backed articles and clothes or pillows filled with foam rubber pads should not be dried in the tumble dryer.
- Fabric softeners, or similar products, should be used as specified by the fabric softener instructions.
- Remove all objects from pockets such as lighters and matches.

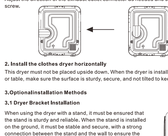
Installation

The dryer should be placed on a level and sturdy floor, table, or dedicated stand. When installing the dryer, it should be kept 10-15 cm away from the rear wall. If used in a confined space, a ventilation fan can be installed or a vent pipe can be attached to the exhaust outlet to expel the moist hot air to the outdoors.

EN

1.Vent Pipe Connector Installation

Adjust the direction of the exhaust outlet connector as needed and secure it with a screw.



2. Install the clothes dryer horizontally

This dryer must not be placed upside down. When the dryer is installed on a level floor or table, make sure the surface is sturdy, secure, and not tilted to keep the dryer level.

3.Optionalinstallation Methods

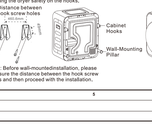
3.1 Dryer Stacked Installation

When using the dryer with a stand, it must be ensured that the stand is sturdy and reliable. When the stand is installed on the ground, it must be stable and secure, with a strong connection between the stand and the wall to ensure the stability of the stand. There should be at least 13 cm of distance between the stand and the wall (the stand is an optional accessory).

3.2 Wall-Mounted Dryer Installation

Determine the wall mounting position for the dryer, taking care to ensure that the space between the top of the dryer and the ceiling is recommended to be greater than 100mm, if the installation location is above a washing machine, leave enough space to open the washing machine's lid.

a. Secure the hooks to the wall using expansion bolts(M6).
b. Use 4 cross-recessed countersunk self-tapping screws (4x10,provided) to fix the cabinet hooks to the cabinet.
c. Hang the dryer safely on the hooks.



Note: Before wall-mountedinstallation, please measure the distance between the hook screw holes and then proceed with the installation.

EN

Daily Maintenance

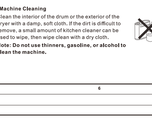
To ensure the normal operation of the dryer, it is necessary to clean the exhaust and intake air filters in a timely manner and also to clean the body of the dryer regularly. Before cleaning, please unplug the power plug from the socket!

1.Cleaning the Exhaust Air Filter (Clean after each use)

A. Removing the Filter: Insert your hand into the drum and reach for the four holes next to the centre of the exhaust air mask, then pull the filter outward to remove it.

B. Cleaning Unit: Dismantle the exhaust air mask, filter cotton, and filter mesh separately. Use a wire brush or a vacuum cleaner to remove lint from the filter mesh and filter cotton, taking care not to damage the filter mesh

C. Installing the Filter: After cleaning, assemble the filter in the order of the exhaust air mask, filter mesh, and filter cotton. Place the filter inside the drum, align the central concave part of the exhaust air mask with the central convex part of the drum to ensure it is properly installed.



2.Intake Air Filter(Clean every ten uses)

1) Gently push the outer side of the middle part of the intake air filter cover upwards and pull it outward to remove it.
2) Use a soft-bristle brush or a vacuum cleaner to clean any dust or debris adhered to it.
3) After cleaning, replace the filter cover back on the machine.

3.Machine Cleaning

- Clean the interior of the drum or the exterior of the dryer with a damp, soft cloth. If the dirt is difficult to remove, a small amount of kitchen cleaner can be used to wipe, then wipe clean with a dry cloth.
- **Note: Do not use thinners, gasoline, or alcohol to clean the machine.**

EN

User Guide

Control Panel Instructions

Suitable for clothes that cannot withstand high temperatures, ensuring gentle and meticulous care during the drying process.

Suitable for most fabrics, capable of efficiently drying various types of clothing.

Five recommended drying times for clothes.

Cooling	Easy to iron	Standard clothes	Bulky clothes	Cold air dry
Cold air dry: This timeless selection uses cold air to effectively refresh deodorizing, fabric softening, dampness, eliminating static, and anti-crease,that are not suitable for high-temperature drying.	Off: When the knob is pointed at "OFF," the dryer will stop working.	Cooling: In the last 20 minutes, use cold air instead of hot air to cool the clothes, reducing the temperature of the clothes for easy handling and storage upon shutdown. At the same time it helps to cool the machine, extending its service life.	40-80 minutes: Suitable for drying a small amount of light and thin clothes, such as lightweight shirts, summer wear, or slightly damp quick-drying clothes. This time selection is also applicable when there is a small amount of bulky clothes. When the dryer stops running, the clothes remain in the drum, making them easy to iron.	80-120 minutes: Standard clothes drying. This time selection is ideal for drying regular clothes with an input quantity within 50% of the inner drum capacity.
	120-200 minutes: Drying of bulky clothes. Clothes that are too large or more, thicker fabrics, or a small amount of clothes should not exceed two-thirds of the inner drum capacity, as the drying process requires rolling and continuous heat breath ability.	Energy efficiency refers to the time is less much.		

EN

Common Troubleshooting

If the dryer malfunctions, please disconnect the power cord from the power source before checking. In the following cases, sometimes it is not a malfunction. Before repairing, please reconfirm. If it is a malfunction, please contact our after-sales service department by dialing our nationwide customer service hotline. Do not attempt to repair yourself.

Abnormal Phenomenon	Abnormal Cause	Solutions
Dryer Not Starting	• Check if there is a power outage or a circuit breaker trip. • Check if the power connection is secure and tight. • Check if the drying load exceeds the dryer's capacity. Verify that the temperature controller is not disconnected.	• Resume use after power restoration. • Check the power connection to ensure it is securely connected. • Clothes must be properly dehydrated before loading, and the drying weight(weight of wet clothes) should not exceed the dryer's maintenance technician to replace the temperature controller.
Dryer Externally Heating Up or Smelling Hot	• The lint filter's mesh is clogged with fluff. • The exhaust outlet or vent duct is blocked.	• Clean the lint filter of any lint before and after each use. Clear any blockages.
The clothes are difficult to dry	• The clothes inside the machine are too full. • The filter is blocked, affecting airflow in and out. • The clothes are too full, hindering tumbling. • The machine is installed in a poorly ventilated location.	• Dry clothes in multiple batches. • Regular clean the inlet and outlet air filters. • Shake out clothes and dry them again. • Rearrange the machine.
Excessive wrinkles on clothing	• The clothes inside the machine are too full. • Clothes are not promptly removed after the cycle ended. • The clothes were not properly sorted • The temperature was set too high.	• Do not overfill the dryer with clothes. Remove clothes immediately after the cycle ends. • Sort clothes before drying. Follow the care instructions on the clothing labels.

Clothing shrinkage	Excessive Drying		• Follow the care label instructions on the clothing. If this garment is prone to shrinking, check it frequently during the drying process. Stop drying while it is still slightly damp to avoid over-drying,and then hang or lay the clothing flat to allow it to dry completely.
Clothing Has Lint Ball	• Lint balls formed from synthetic fibers and wrinkle-free fibers are normal, as they are caused by normal friction.		• Use fabric softener to soften fibers. When ironing clothes, apply Alcarit, the surface of the garment will be smoother, the garment inside out to reduce friction.
The machine exhibits a faster than usual or prolonged operation.	• The drum inside the machine experiences an overheating protection shutdown after prolonged operation.		• The machine will automatically reset and resume normal operation after about 30 minutes of automatic protection.

Fault Alarm Handling

Fault Display	Fault Cause	Fault Phenomenon	Buzzer Alarm	Fault Resolution
Door Open Alarm	Door opened after program start.	"Open door" indicator light flickers	With buzzer alarm	Close the door to resolve the fault.
Communication Fault	Circuit Fault or Connector Fault	E1 indicator light flickers	With buzzer alarm	Inspect the connector.
Temperature sensor malfunction	Circuit Fault.	E2 indicator light flickers	With buzzer alarm	Replace the temperatures enisor.

EN

Product Specifications

Model	Exterior size	Product weight	Rated drying capacity	Rated input power	Rated voltage /frequency
B61-018V90	480×400×560mm	14.5kg	4.0kg	800W	220-240V~ 50-60Hz
Off mode power			P_o	[N/A]	W
Standby mode power			P_{sb}	[N/A]	W
Power management function				[N/A]	
Time to enter automatically off mode			T_o	[N/A]	Min
Time to enter automatically standby mode			T_{sb}	[N/A]	Min

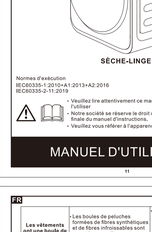
The equipment does not have an off mode, a standby mode or other equivalent state in terms of energy efficiency measurement.

Packaging List

Model	Whole machine	Manual	Air-outlet tube
B61-018V90	1 unit	1 piece	1 piece

IN250600332V01_FR

B61-018V90



SÈCHE-LINGE

Normes d'exécution
IEC60335-1:2010+A1:2013+A2:2016
IEC60335-2-11:2019

- Veuillez lire attentivement ce manuel avant de l'utiliser.
- Notre société se réserve le droit d'interprétation finale du manuel d'instructions.
- Veuillez vous référer à l'apparence du produit réel

MANUEL D'UTILISATION

FR

Table des matières

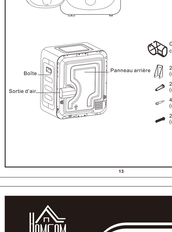
Caractéristiques du produit 13
Nom de la pièce 13
Précautions avant utilisation (très importantes) 14
Sécurité électrique 14
Exigences en matière d'utilisation 15
Installation 16
1.Installation du connecteur de tuyau d'évent 16
2. Installation du sèche-linge à l'horizontale 16
3.Spécifications du produit 16
Entretien quotidien 17
1. Nettoyage du filtre à air d'échappement 17
2. Filtre à air d'admission 17
3. Nettoyage de la machine 18
Guide d'utilisation 18
Dépannage courant 19
Gestion des alarmes de défaut 21
Spécifications du produit 21
Liste des emballages 22
Spécification ..... Couverture arrière

FR

Caractéristiques du produit

Cette série de sèche-linges à tambour dispose d'une fonction de contrôle automatique de la température, qui permet d'améliorer considérablement l'efficacité du séchage tout en en renforçant le moelleux et la douceur des vêtements, en leur conservant un aspect frais et printanier et en prodiguant des soins tout en douceur.
1.Facile à utiliser, accès en un clic, pratique
2.Facile à utiliser, détection automatique, gain de temps
3.Facile à installer avec diverses options, satisfaisant
4.Sélections de programmes multiples, facilement compréhensibles, satisfaisant

Nom de la pièce



FR

Précautions avant utilisation (très importantes)

I. Sécurité électrique (conseils de sécurité électrique)

- Lire les instructions.
- Veuillez insérer la fiche du cordon d'alimentation dans une prise dédiée avec une alimentation monophasée à trois fils 220V AC et un courant de 10A ou plus. La borne de mise à la terre de la prise doit être mise à la terre de manière fiable. Il est recommandé d'utiliser un dispositif à courant résiduel (RCD) pour plus de sécurité.
- Pendant le fonctionnement du sèche-linge, ne placez pas de substances inflammables ou volatiles (telles que l'essence, l'alcool) à proximité du sèche-linge afin d'éviter tout risque d'incendie.
- N'installez jamais le sèche-linge dans un endroit humide ou potentiellement humide telles que les salles de bains afin d'éviter les chocs électriques ou les accidents de fuite.
- Lorsque le sèche-linge est utilisé normalement, la fiche du cordon d'alimentation doit être facilement accessible pour l'insertion et le retrait. En cas de panne de courant, de dépalement, de non-utilisation ou de nettoyage, débranchez toujours le cordon d'alimentation. N'utilisez pas de mains mouillées pour insérer ou retirer la fiche.
- Il est strictement interdit d'utiliser le sèche-linge sur de la mousse d'emballage. Cela peut entraîner un incendie en raison d'un sèche-linge mauvaise dissipation de la chaleur ou d'autres facteurs externes.
- Lorsque l'intérieur du tambour ou l'extérieur du sèche-linge est sale, nettoyez-le avec un chiffon doux et humide. Ne rincez pas directement à l'eau et n'utilisez pas de huiles volatiles (telles que l'alcool, l'essence) pour le nettoyer.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et plus et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances à condition qu'elles aient reçu une supervision ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles comprennent les dangers impliqués. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'usager ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Les enfants de moins de 3 ans doivent être éloignés à moins d'être surveillés en permanence.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- Le sèche-linge à tambour ne doit pas être utilisé si des produits chimiques ont été utilisés pour le nettoyage.
- Le filtre à air doit être nettoyé fréquemment.
- L'accumulation de peluche autour du sèche-linge à tambour doit être évitée.
- Une ventilation appropriée doit être fournie afin d'éviter un refoulement, à l'intérieur de la pièce, de gaz provenant d'appareils brûlant d'autres combustibles, y compris les feux ouverts.

FR

- Remplir les générateurs de vapeur uniquement avec les liquides spécifiés par le fabricant.
- **ATTENTION**: Ne jamais arrêter un sèche-linge à tambour avant la fin du cycle de séchage. A moins que tous les articles ne soient retirés rapidement et étalés, de telle sorte que la chaleur soit dissipée.
- **ATTENTION**: L'appareil ne doit pas être alimenté par l'intermédiaire d'un interrupteur externe comme une minuterie, ou être connecté à un circuit qui est régulièrement mis sous tension et hors tension par un fournisseur d'électricité.
- Les ouvertures ne doivent pas être obstruées par un tapis.
- L'air rejeté ne doit pas être évacué dans une évacuation utilisée pour les fumées rejetées provenant des appareils brûlant du gaz ou d'autres combustibles.
- L'appareil ne doit pas être installé derrière une porte à verrouillage, une porte coulissante ou une porte ayant une charnière sur le côté opposé à celle du sèche-linge, empêchant ainsi l'ouverture totale du sèche-linge à tambour.

II. Exigences en matière d'utilisation

- Les vêtements doivent être soigneusement déshydratés avant d'être placés dans le sèche-linge pour le séchage. Les vêtements essorés à la main peuvent contenir une grande quantité d'humidité, ce qui peut entraîner des fuites et un temps de séchage accru. Cela doit être évité.
- Retirer des poches tous les objets tels que briquets et allumettes.
- Fermez les fermetures éclair, les boutons, etc. et retournez les vêtements avant de les sécher. (Cela peut réduire le bruit dû à la collision avec le tambour.)
- Les vêtements étiquetés « Ne pas laver à l'eau » ou « Nettoyage à sec uniquement » ne doivent pas être séchés dans le sèche-linge.
- Ne pas sécher les tissus tricotés, les vêtements en laine ou les matériaux en cuir dans le sèche-linge, car la peluche et le cuir peuvent être endommagés et les tissus en laine peuvent rétrécir ou se déformer.
- Il est préférable de sécher des vêtements de texture identique ou similaire en une seule fois.
- Ne pas sécher les vêtements qui ont les instructions d'entretien suivantes : ne convient pas au sèche-linge, au séchage à l'air libre, au séchage par égouttement, au séchage à plat ou au séchage à l'air.
- Pendant le fonctionnement normal, ne couvrez pas la surface de la machine avec des textiles. La température de surface de la machine peut être légèrement supérieure à la température corporelle pendant le fonctionnement, ce qui est un phénomène normal.
- Ne pas sécher dans le sèche-linge à tambour des articles non lavés.
- Il convient que les articles qui ont été salis avec des substances telles que l'huile de cuisson, l'acétone, l'alcool, l'essence, le kérosène, les détachants, la térébenthine, la cire et les substances pour retirer la cire soient lavés dans de l'eau chaude avec une quantité supplémentaire de détergent avant d'être séchés dans le sèche-linge à tambour.

FR

- Il convient que les articles comme le caoutchouc mousse (mousse de latex), les bonnets de douche, les textiles étanches, les articles doublés de caoutchouc et les vêtements ou les oreillers comprenant des parties en caoutchouc mousse ne soient pas séchés dans le sèche-linge à tambour.
- Il convient d'utiliser les produits assouplissants, ou produits similaires, conformément aux instructions relatives aux produits assouplissants.

Installation

Le sèche-linge doit être placé sur un sol plat et solide, une table ou un support dédié. Lors de l'installation du sèche-linge, il doit être maintenu à 10 à 15 cm de la paroi arrière. Si le sèche-linge est utilisé dans un espace confiné, un ventilateur peut être installé ou un tuyau d'aération peut être fixé à la sortie d'échappement pour expulser l'air chaud humide vers l'extérieur.

1.Installation du connecteur de tuyau d'évent

Ajustez le sens du connecteur de sortie d'échappement selon vos besoins et fixez-le à l'aide d'une vis.

2. Installation du sèche-linge à l'horizontale

Ce sèche-linge ne doit pas être placé à l'envers. Lorsque le sèche-linge est installé sur un sol ou une table de niveau, veuillez vous assurer que la surface est solide, sécurisée et non inclinée pour maintenir le sèche-linge à niveau.

3.Méthodes d'installation facultatives

3.1 Installation du support de sèche-linge

Lors de l'utilisation du sèche-linge avec un support, il faut s'assurer que le support est robuste et fiable. Lorsque le support est installé au sol, il doit être stable et sécurisé, avec une connexion solide entre le support et le mur pour assurer la stabilité du stand. Il doit y avoir au moins 13 cm de distance entre le support et le mur (Le support est un accessoire facultatif).

3.2 Installation du sèche-linge murale

Déterminez la position de montage mural du sèche-linge, en veillant à ce que l'espace entre la surface du sèche-linge et le plafond soit supérieur à 100 mm. Si l'emplacement d'installation est au-dessus d'une machine à laver, laissez suffisamment d'espace pour ouvrir le couvercle de la machine à laver.

FR

a. Fixez les crochets au mur à l'aide de boulons d'expansion (M6).
b. Utilisez 4 vis autoraboteuses plates fraisées à tête cruciforme (4x10, fournies) pour fixer les crochets de l'armoire à l'armoire.
c. Accrochez le sèche-linge en toute sécurité aux crochets.

Suspendez le sèche-linge en toute sécurité sur les crochets.

Note : Avant de procéder à l'installation murale, mesurez la distance entre les trous de vis du crochet, puis procédez à l'installation.

Entretien quotidien

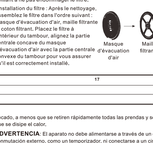
Pour assurer le fonctionnement normal du sèche-linge, il est nécessaire de nettoyer régulièrement le filtre à air d'échappement d'air en temps opportun et également de nettoyer régulièrement le corps du sèche-linge. Avant le nettoyage, veuillez débrancher la fiche d'alimentation de la prise !

1. Nettoyage du filtre à air d'échappement (nettoyer après chaque utilisation)

A. Retrait du filtre : Insérez votre main dans le tambour et atteignez les quatre trous situés à côté du centre du masque d'évacuation d'air, puis tirez le filtre vers l'extérieur pour le retirer.

B. Nettoyage des peluches : Démontez le masque d'évacuation d'air, le coton filtrant et la maille filtrante séparément. Utilisez une brosse à poils doux ou un aspirateur pour retirer les peluches du filtre et du coton, en veillant à ne pas endommager le filtre.

C. Installation du filtre : Après le nettoyage, assemblez le filtre dans l'ordre : masque d'évacuation d'air, maille filtrante et coton filtrant. Placez le filtre à l'intérieur du tambour, alignez la partie centrale concave du masque d'évacuation d'air avec la partie centrale convexe du tambour pour vous assurer qu'il est correctement installé.



FR

2. Filtre à air d'admission (nettoyer toutes les dix utilisations)

1) Poussez doucement le côté extérieur de la partie centrale du couvercle du filtre à air d'admission vers le haut et tirez vers l'extérieur pour le retirer.
2) Utilisez une brosse à poils doux ou un aspirateur pour nettoyer la poussière ou les débris qui y sont collés.Couvercle du filtre
3)Après le nettoyage, replacez le couvercle du filtre sur la machine.

3. Nettoyage de la machine

- Nettoyez l'intérieur du tambour ou l'extérieur du sèche-linge avec un chiffon doux et humide. Si la saleté est difficile à enlever, une petite quantité de nettoyant de cuisine peut être utilisée pour essuyer, puis essuyer avec un chiffon sec.
- **Note : N'utilisez pas de diluants, d'essence,ou de l'alcool pour nettoyer l'appareil.**

Guide d'utilisation

Instructions du panneau de commande

Convient aux vêtements qui ne supportent pas les températures élevées, garantissant un séchage doux et minutieux.

Convient à la plupart des tissus, capable de sécher efficacement différents types de vêtements.

Cinq durées de séchage recommandées pour

Les vêtements faciles à repasser	Refroidissement	Vêtements standard	Séchage à Fair fraid

FR

Phénomène anormal	Cause anormale	Solutions
Le sèche-linge ne démarre pas	• Vérifiez s'il y a une panne de courant ou s'un disjoncteur déclenchement de dojoncteur. Assurez-vous que la connexion électrique est sécurisée et serrée. • Vérifiez si la charge de séchage dépasse la capacité du sèche-linge. • Vérifiez que le régulateur de température n'est pas déconnecté.	• Reprenez l'utilisation après le rétablissement du courant. • Ne pas brancher électrique pour vous assurer qu'le est bien fixée. • Les vêtements doivent être correctement déshydratés avant le séchage,et le poids de séchage (poids des vêtements) ne doit pas dépasser 5.0 kg. Demandez à un technicien de maintenance de remplacer le régulateur de température.
Le sèche-linge chauffe anormalement ou sent le chaud	• La maille du filtre à charpie est obstruée par des peluches. • La sortie d'échappement ou le conduit d'aération est bloqué.	• Nettoyez le filtre à charpie de toute peluche avant et après chaque utilisation. Dégagez les éventuelles obstructions.
Les vêtements sont difficiles à sécher	• Les vêtements à l'intérieur de la machine sont trop pleins. • Les vêtements restent dans le tambour longtemps après la fin du cycle • Les vêtements n'étaient pas correctement triés • La température était trop élevée.	• Séchez les vêtements en plusieurs lots. • Nettoyez régulièrement les filtres à air d'entrée et de sortie. • Séparez les vêtements et séchez-les à nouveau. • Réorganisez la machine.
Plis excessifs sur les vêtements	• Les vêtements à l'intérieur de la machine sont trop pleins • Les vêtements restent dans le tambour longtemps après la fin du cycle • Les vêtements n'étaient pas correctement triés • La température était trop élevée.	• Ne remplissez pas trop le sèche-linge de vêtements. • Retirez les vêtements immédiatement après la fin du cycle • Séparez les vêtements avant de les sécher. • Suivez les instructions d'entretien sur les étiquettes des vêtements.
Rétrécissement des vêtements	• Séchage excessif	• Suivez les instructions de l'étiquette d'entretien sur les vêtements et ne séchez pas trop sujet à rétrécissement. vérifiez-le fréquemment pendant le séchage. Retirez les vêtements pendant qu'ils sont encore légèrement humides pour éviter de trop sécher. Si nécessaire, ajoutez quelques vêtements à plat pour leur permettre de sécher complètement.

FR

Les vêtements ont une boule de peluches	• Les boules de peluches formées de fibres synthétiques et de fibres infroissables sont normales, car elles sont causées par une friction normale.	• Utilisez un assouplissant pour adoucir les fibres. Lorsque vous repassez des vêtements, vaporisez de l'amidon sur le col et les poignets. Vous obtenez également retourner le vêtement pour réduire les frottements.	
La machine présente un échec du démarrage après un fonctionnement prolongé.	• Le tambour à l'intérieur de la machine subit un arrêt de protection contre la surchauffe après un fonctionnement prolongé.	• La machine se réinitialisera automatiquement et reprendra après environ 30 minutes de protection automatique.	
Temps pour entrer automatiquement en mode arrêt	T_o	[N/A]	Min
Temps pour entrer automatiquement en mode veille	T_{sb}	[N/A]	Min

L'équipement n'est pas équipé d'un mode arrêt, d'un mode veille ou d'un autre état équivalent en ce qui concerne les exigences en matière d'efficacité énergétique.

Liste des emballages

Modèle	Machine complète	Manuel	Tube de sortie d'air
B61-018V90	1 unité	1 pièce	1 pièce

IN250600332V01_ES

B61-018V90

Catálogo

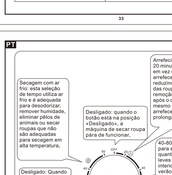
Características del producto 25
Nombre de la pieza 25
Precauciones previas al uso (muy importantes) 26
Seguridad eléctrica 26
Requisitos de uso 27
Instalación 28
1.Instalación del conector del tubo de ventilación 28
2. Instale la secadora de ropa horizontalmente 28
3. Métodos de instalación opcionales 28
Mantenimiento diario 29
1. Limpieza del filtro de aire de escape 29
2.Filtro de aire de admisión 30
3.Limpieza a máquina 30
Guía del usuario 31
Solución de problemas comunes 33
Gestión de alarmas de fallo 33
Especificaciones del producto 33
Lista de envases 34
Especificación ..... Contraportada

ES

Características del producto

Esta serie de secadoras de tambor dispone de una función de control automático de la temperatura, que mejora significativamente la eficacia del secado al tiempo que realza la esponjosidad y suavidad de la ropa, manteniendo un aspecto fresco y brillante y un cuidado suave de las prendas.
1.Fácil de usar, acceso con un solo clic, para mayor comodidad.
2.Fácil de usar, detección automática, ahorro de tiempo.
3.Fácil de instalar con varias opciones, satisfactorio.
4.Múltiples selecciones de programa, fácilmente comprensible, satisfactorio.

Nombre de la pieza



ES

Precauciones previas al uso (muy importantes)

I. Seguridad eléctrica(Consejos de seguridad eléctrica)

- Lea las instrucciones.
- Inserte el enchufe del cable de alimentación en una toma de corriente específica con una fuente de alimentación monofásica de tres hilos de 220 V CA y una corriente de 10 A o superior. Se recomienda utilizar un dispositivo de corriente residual (RCD) para mayor seguridad.
- Durante el funcionamiento de la secadora, no coloque sustancias inflamables o volátiles (como gasolina o alcohol) cerca de la secadora para evitar incendios.
- Nunca instale la secadora en zonas húmedas o potencialmente húmedas como cuartos de baño para evitar descargas eléctricas o accidentes por fugas.
- Cuando la secadora está en uso normal, el enchufe del cable de alimentación debe ser fácilmente accesible para su inserción y extracción. En caso de apagón, movimiento, no utilizarla durante mucho tiempo, desenchufe siempre el cable de alimentación. No utilice las manos mojadas para insertar o retirar el enchufe.
- Está terminantemente prohibido utilizar la secadora sobre la espuma de embalaje. Esto puede provocar un incendio debido a una mala disipación del calor o a otros factores externos.
- Cuando el interior del tambor o el exterior de la secadora estén sucios, limpielos con un pa